

B[®] baby

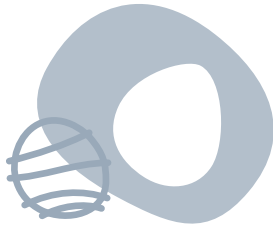
6m+

Whirly Pop™

Baby Activity Station
Station de jeux pour bébé

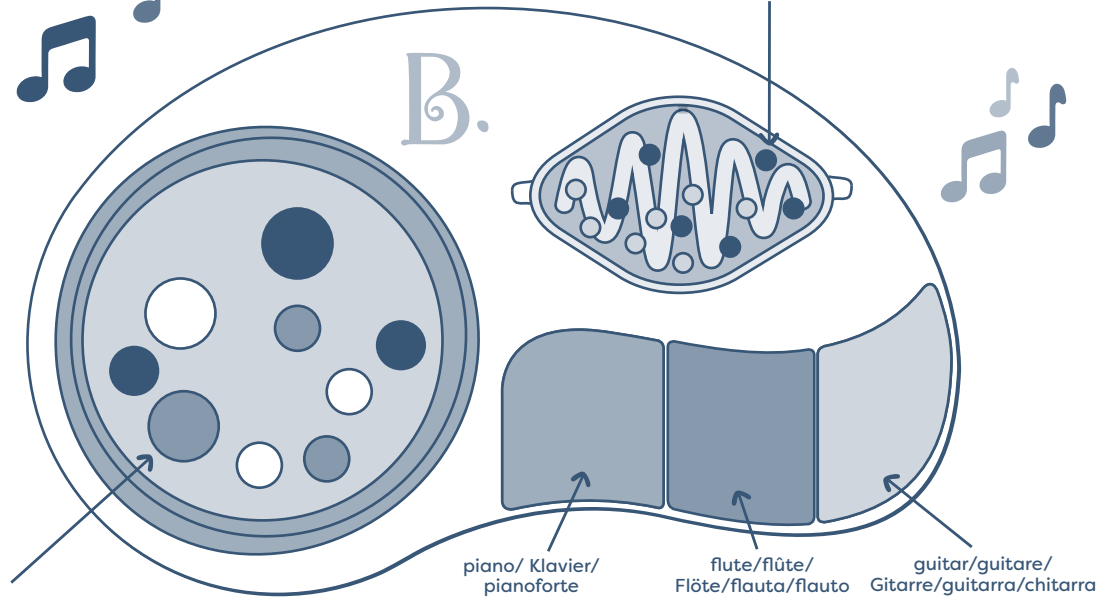
**Bonk 'em and bop 'em
and watch 'em pop**

**Gonfle-les, remue-les
et regarde-les éclater!**



B.

- B** (EN): Spin as fast as you can, and watch the beads go bonkers.
(FR): Tournez aussi vite que vous le pouvez, et voyez les billes cabrioler.
(DE): Drehe so schnell Du kannst und sieh, wie die Kugeln nur so herumwirbeln.
(ES): De la vuelta tan rápido como puedes, y mira las cuentas volar locas.
(IT): Gira il più velocemente che puoi e guarda impazzire le perline.



piano/ Klavier/
pianoforte

flute/flûte/
Flöte/flauta/flauto

guitar/guitare/
Gitarre/guitarra/chitarra

- A** (EN): Push down to see the balls pop and bop with lights and sounds.
(FR): Poussez vers le bas pour voir les balles rebondir et tressaillir sous des effets sonores et lumineux.
(DE): Drücke drauf und sieh, wie die Bälle mit Lichtern und Tönen hochspringen.
(ES): Empuja para ver las pelotas saltar y bailar con luces y sonidos.
(IT): Spingi per vedere saltare e ballare le palline con luci e suoni.

- C** (EN): Press any of these buttons to hear nursery songs played by different instruments. Hear the guitar, the piano, the flute or even all three at the same time.
(FR): Appuyez sur une de ces touches pour entendre des comptines jouées par différents instruments. Écoutez la guitare, le piano ou la flûte ou mêmeles trois à la fois.
(DE): Wenn Du auf eine dieser Tasten drückst, hörst Du Kinderlieder, die von verschiedenen Instrumenten gespielt werden. Hören kannst Du Gitarre, Klavier, Flöte oder sogar alle drei gleichzeitig.
(ES): Presiona cualquier de estos botones para oír canciones infantiles tocadas con instrumentos diferentes. Oye la guitarra, el piano, la flauta o aún los tres a la vez.
(IT): Premi qualsiasi di questi pulsanti per sentire le canzoni per bambini suonate con strumenti diversi. Senti la chitarra, il pianoforte, il flauto o anche tutti i tre insieme.

BX1464/BX1464Z

© 2023 Maison Battat Inc.

Baby B. and Whirly Pop and Just B. Just You. B. You are trademarks of / sont des marques de commerce de Maison Battat Inc.

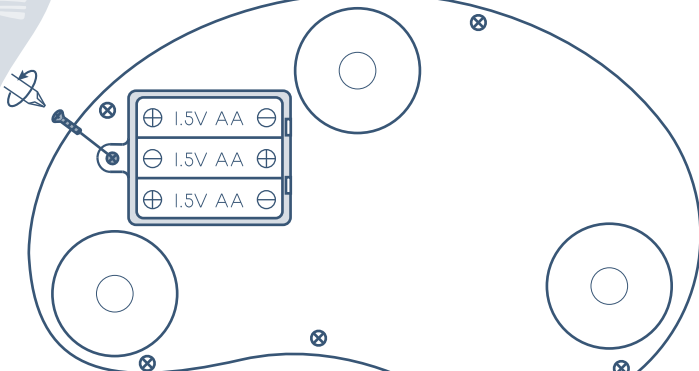
Manufactured for / Fabriqué pour
Maison Battat Inc. 8440 Darnley Road,
Montreal, P.Q. H4T 1M4
Designed by / Conçu par Maison Battat Inc.
Visit us at / Visitez-nous au
www.mybtoys.com



CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

(EN) Please remove all packaging materials before giving to children.
(FR) Veuillez retirer tout l'emballage avant de donner le produit à des enfants.
(DE) Vor Übergabe an Kinder bitte sämtliches Verpackungsmaterial entfernen.
(ES) Por favor quita todos los materiales del embalaje antes de darlo a los niños.
(IT) Per favore rimuovi tutti i materiali dell'imballaggio prima di darlo ai bambini.
(NL) Verwijder de verpakking voor het product aan een kind wordt gegeven.
(DK) Fjern alle emballagematerialer, inden det gives til børn.
(SE) Ta bort all förpackningsmaterial innan du ger till barn.
(PL) Przed podaniem dzieckom należy usunąć wszystkie materiały opakowaniowe.
(GR) Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν τα δώσετε σε παιδιά.
(AR) قبل إعطاء المنتج للأطفال، يجب إزالة جميع مواد التغليف.

Please retain this information for future reference. Renseignements à conserver. Diese Information bitte aufbewahren. Guardare esta información para futuros. Instruții da conserva. Deze informatie goed bewaren. Głowaz diese oplysninger til fremtidig reference. Spasa denna information for framtida referens. Prosimy o zachowanie tych informacji na przyszłość. Διατηρήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά. يرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات للمرجع المستقبلي.



ATTENTION: Caution: changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. NOTE: This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: - Reorient or relocate the receiving antenna. - Increase the separation between the equipment and receiver. - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

ATTENTION: Attention: les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement. NOTE: Ce dispositif est conforme à l'article 15 des règlements du FCC. La manoeuvre est sujette à 2 conditions: (1) il ne doit pas causer pas d'interférence et (2) ce dispositif devrait accepter toute interférence reçue, incluant l'interférence qui causerait une manoeuvre non voulue. Mise en garde: les changements ou modifications qui ne sont pas expressément approuvés par le responsable des dispositifs pourraient annuler le droit de l'utilisateur de manoeuvrer cet appareil. NOTE: Cet appareil a été testé et trouvé conforme aux limites de dispositifs numériques de classe B selon l'article 15 des règlements de FCC. Ces limites sont conçues pour donner une protection raisonnable contre les interférences nocives dans une demeure résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des radiations d'énergie de fréquences radio et, si il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, pourrait endommager l'interférence des communications de radio. Il n'est cependant pas garanti de ne pas avoir d'interférence dans une installation particulière. Si cet appareil cause une interférence à la réception de une radio ou télévision et qui peut être déterminé en allumant tout l'équipement l'appareil, l'utilisateur peut prendre les mesures suivantes pour le corriger: - Orienter ou localiser de nouveau l'antenne réceptrice. - Augmenter l'espace entre l'appareil et le récepteur. - Connecter l'équipement à une prise différente de celle du circuit du récepteur. - Consulter un concessionnaire ou un technicien de radio ou télévision pour obtenir de l'aide.

(EN): BATTERY ADVICE

1) Requires 3 AA (1.5V) batteries included. 2) Batteries should only be replaced by an adult. 3) Do not mix old and new batteries. 4) Do not mix different standard battery types. 5) Do not use charge non-rechargeable batteries. 6) Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. 7) Rechargeable batteries are to be removed from the product before being charged. 8) Ensure batteries are inserted with the correct polarity. 9) Exhausted batteries should always be removed. 10) The terminals should not be short circuited. ATTENTION: When the module's functions lose performance, follow instructions carefully to install new batteries.

(FR): CONSEILS D'UTILISATION DES PILES

1) Fonctionne avec 3 piles AA (1.5V) piles requises incluses. 2) Les piles ne doivent être remplacées que par un adulte. 3) Ne pas mélanger piles usagées et piles neuves. 4) Ne pas mélanger les piles alcalines, normale et au cadmium rechargeables. 5) Ne pas recharger les piles non rechargeables. 6) Recharger les piles rechargeables seulement en présence d'un adulte qui surveille. 7) Enlever les piles rechargeables du produit avant de les recharger. 8) S'assurer que les piles sont mises en place en respectant la polarité. 9) Toujours enlever les piles usagées. 10) Ne pas court-circuiter les bornes. ATTENTION: Lorsque les fonctions du module cessent de fonctionner correctement, suivre les instructions attentivement.

(DE): BATTERIE-INFORMATION

1) Benötigt 3 AA (1.5V) Batterien enthalten. 2) Batterien sollten nur von Erwachsenen ersetzt werden. 3) Alte und neue Batterien nicht vermischen. 4) Alkalische, normale und aufladbare Batterien nicht vermischen. 5) Nicht aufladbare Batterien nicht wiederaufladen. 6) Wiederaufladbare Batterien nur unter Aufsicht eines Erwachsenen laden. 7) Wiederaufladbare Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden, bevor sie geladen werden. 8) Batterien müssen mit richtiger Polarität eingeleitet werden. 9) Leere Batterien sollten sofort entfernt werden. 10) Pole sollten nicht kurzgeschlossen werden. ACHTUNG: Wenn die Funktionen des Moduls nachlassen, befolgen Sie sorgfältig die Anweisungen zum Einlegen neuer Batterien.

(ES): CONSEJOS DE UTILIZACIÓN DE LAS PILAS

1) Funciona con 3 pilas AA (1.5V) pilas requeridas - incluidas. 2) Las pilas han de ser reemplazadas por un adulto. 3) No mezclar las pilas nuevas con las pilas usadas. 4) No mezclar pilas alcalinas con pilas estándar o con pilas recargables. 5) No recargue pilas no recargables. 6) Las pilas recargables solo deberán ser recargadas bajo la supervisión de un adulto. 7) Las pilas recargables deben extraerse del artículo antes de ser recargadas. 8) Siempre retirar las pilas gastadas. 10) No cortocircuitar los terminales. ATENCIÓN: Cuando es reducido el rendimiento de las funciones del módulo, siga las instrucciones con cuidado para instalar nuevas pilas.

(IT): CONSIGLI PER LA BATTERIA

1) Richiede 3 pile AA (1.5V) batterie incluse. 2) Le pile dovrebbero essere sostituite solamente da un adulto. 3) non mescolare le vecchie pile con le nuove 4) non mescolare pile alcaline, standard o ricaricabili. 5) non i-ricaricare pile non-ricaricabili. 6) le pile ricaricabili devono essere ricaricate solamente sotto sorveglianza adulta. 7) le pile riciclate non vanno rimosse dal prodotto prima di essere ricaricate. 8) assicurati che le pile siano inserite con la giusta polarità. 9) le pile scariche dovrebbero essere sempre rimosse. 10) i terminali non dovrebbero essere messi in corte circuito. ATTENZIONE: Quando è ridotto il rendimento delle funzioni del modulo, segue attentamente le istruzioni per installare nuove pile.

(NL): INFORMATIE OVER DE BATTERIJEN

1) Gebruik 3 AA (1.5V) batterijen bijgesloten. 2) Batterijen mogen alleen door een volwassene aangebracht worden. 3) Oude en nieuwe batterijen niet door elkaar gebruiken. 4) Gebruik geen alkaline, normale of oplaadbare batterijen door elkaar. 5) Batterijen die niet oplaadbare zijn niet opladen! 6) Oplaadbare batterijen mogen alleen door een volwassene worden opgeladen. 7) Oplaadbare batterijen eerst uit het product halen voordat, deze opnieuw worden opgeladen. 8) Batterijen dienen met de goede polariteit (+ / -) aangebracht te worden. 9) Lege batterijen dienen onmiddellijk verwijderd te worden. 10) De polen (b.v. + / -) mogen geen kortsluiting veroorzaken. VOORZICHTIG: Als de functies van de module niet meer werken, volgt u de instructies zorgvuldig om nieuwe batterijen te installeren.

(DK): BATTERIADGIVNING

Kræver 3 x AA (1.5 V). Batterier inkluderet. Ikke-genopladelige batterier må ikke genoplades. Genopladelige batterier skal fjernes fra legetaget, inden de oplades. Genopladelige batterier oplades kun under opsyn af voksne. Forskellige batterityper eller nye og brugte batterier må ikke blandes. Der må kun bruges batterier af samme eller tilsvarende type som anbefalet. Batterier skal indsættes med den korrekte polaritet. Udledte batterier skal fjernes fra legetaget. Forsyningsterminalerne skal ikke kortsluttes. OBS: Når modulets funktioner mister ydeevne, skal du følge instruktionerne omhyggeligt for at installere nye batterier. FØRSIGTIG: Når modulets funktioner falder i effekt, følg da instruksione omhyggeligt for at installere nye batterier.

(SE): BATTERIANVISNING

Kræver 3 x AA (1.5V). Batterier ingår. Ikke-uppladdningsbara batterier ska inte laddas. Uppladdningsbara batterier ska tas bort från lekseten innan de laddas. Uppladdningsbara batterier får endast laddas under övervakning av vuxna. Olika typer av batterier eller nya och begagnade batterier får inte blandas. Endast batterier av samma eller motsvarande typ som rekommenderas ska användas. Batterier ska sättas in med rätt polaritet. Tända batterier ska tas bort från lekseten. Försörjningsterminalerna får inte kortslutas. OBS! När modulens funktioner tappor prestanda, följ instruktionerna noggrant för att installera nya batterier. OBS! När modulens funktioner tappor prestanda, följ instruktionerna noggrant för att installera nya batterier.

(PL): WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE ZASILANIA /BATERII

Korzysta z 3 baterii AA (1.5V). Zawarte baterie. Baterie jednorazowego użytku nie należy ładować. Baterie akumulatorowe należy wyjąć z zabawki przed ładowaniem. Baterie akumulatorowe mogą być ładowane tylko pod nadzorem osoby dorosłej. Nie należy mieszać różnych typów baterii ani baterii nowych i używanych. Należy używać tylko baterii tego samego lub równoważnego typu, jak zalecał producent. Nie należy łączyć z zachowaniem właściwej biegunowości. Wyczerpane baterie należy wyjąć z zabawki. Nie wolno zwierać zacisków zasilania. UWAGA: W przypadku spadku wydajności funkcji postępuj zgodnie z instrukcjami, aby zainstalować nowe baterie. UWAGA: W przypadku spadku wydajności funkcji postępuj zgodnie z instrukcjami w celu wymiany baterii.

(GR): ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΠΛΗΡΩΜΗΣ

Απαιτείται 3 x AA (1.5V). Περιλαμβάνονται μπαταρίες. Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτίζονται. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι πριν φορτιστούν. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να φορτιστούν μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικων. Δεν πρέπει να αναμιγνύονται διαφορετικού τύπου μπαταρίες ή νέες και μεταφορτιζόμενες μπαταρίες. Πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο μπαταρίες του ίδιου ή ισοδύναμου τύπου όπως συνιστάται. Τα τριών τύπων μπαταρίες δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται μαζί. Οι εξαντλημένες μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι. Τα τριών τύπων μπαταρίες δεν πρέπει να φορτίζονται μαζί. ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν οι λειτουργίες της μονάδας χάνουν την απόδοσή τους, ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες για να εγκαταστήσετε νέες μπαταρίες. ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν οι λειτουργίες της μονάδας χάνουν την απόδοσή τους, ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες για να εγκαταστήσετε καινούριες μπαταρίες.

(AR) تتطلب نبطية البطارية AA x 3 وشملت البطاريات (1.5). البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن لا يجب إعادة شحنها. البطاريات القابلة لإعادة الشحن يجب إعادة شحنها فقط تحت إشراف الكبار. لا تخلط أنواع البطاريات أو بطاريات جديدة ومستعملة مع استخدام البطاريات من نفس النوع أو نوع مختلف على الجماع فقط مع إدخال البطاريات البطارية الصحيحة. يجب إزالة البطاريات المنتهكة من اللعبة. لا يجب أن تكون محطات الإمداد قصيرة الدائرة. تنبيه: عندما تفقد وظائف الوحدة، اتبع التعليمات بعناية لتثبيت بطاريات جديدة. تنبيه: عندما تفقد الوحدة بالشكل المطلوب، اتبع التعليمات بعناية لتثبيت بطاريات جديدة.